

ICC-35TB

KUCENKA INDUKCYJNA



CAS



O niniejszej instrukcji:

Dotyczy:

CAS - Kuchenka indukcyjna, Model: ICC-35TB

Wersja: 1.0 PL / 2025.07.25

Based on: UM_22072025



Dziękujemy Państwu za zakup naszego produktu.

Przed pierwszym użyciem prosimy dokładnie zapoznać się z niniejszą instrukcją obsługi.

Zdjęcia oraz rysunki zawarte w tej instrukcji mają charakter poglądowy.

UWAGA: Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, dostępnym dla personelu.

Producent zastrzega sobie prawo do wprowadzenia zmian technicznych w urządzeniu bez zapowiedzi.

Z powodu wprowadzenia udoskonaleń technicznych, producent zastrzega sobie prawo do wprowadzenia zmian w specyfikacji technicznej urządzenia, bez wcześniejszego powiadomienia.

UWAGA:

Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu, łatwo dostępnym dla personelu.

Spis treści:

1.	WSTĘP	5
2.	INFORMACJE OGÓLNE	5
3.	OBJAŚNIENIE SYMBOLI UŻYTYCH W NINIEJSZEJ INSTRUKCJI	6
4.	 BEZPIECZEŃSTWO UŻYTKOWANIA	6
4.1.	  WAŻNE ZASADY ZWIĄZANE Z BEZPIECZEŃSTWEM UŻYTKOWANIA	7
4.2.	  WAŻNE ZASADY ZWIĄZANE Z BEZPIECZEŃSTWEM ELEKTRYCZNYM	7
4.3.	  WAŻNE ZASADY ZWIĄZANE Z BEZPIECZEŃSTWEM W MIEJSCU PRACY	8
4.4.	  WAŻNE ZASADY ZWIĄZANE Z BEZPIECZEŃSTWEM OSOBISTYM	8
4.5.	  WAŻNE ZASADY ZWIĄZANE Z BEZPIECZNEGO STOSOWANIA URZĄDZENIA	9
5.	DANE TECHNICZNE	10
5-1.	DANE TECHNICZNE - SPECYFIKACJA	10
5-2.	WYGLĄD TABLICZKI ZNAMIONOWEJ	10
5-3.	SPECYFIKACJA DOSTAWY	11
6.	PRZEZNACZENIE KUCHENKI ICC-35TB	11
6-1.	PRZEZNACZENIE WARUNKI	11
6-2.	WYBÓR NACZYŃ KUCHENNYCH:	11
7.	OPIS KUCHENKI INDUKCYJNEJ ICC-35TB	12
7-1.	WYMIARY ZEWNĘTRZNE	12
7-2.	WIDOK KUCHENKI INDUKCYJNEJ CAS ICC-35TB:	12

7-3. WIDOK PŁYTY GRZEWCEJ, PANELU STEROWANIA I WYŚWIETLACZA	13
8.  PODŁĄCZENIE I INSTALACJA KUCHENKI INDUKCYJNEJ CAS ICC-35TB.....	15
8-1.  PODŁĄCZENIE DO ŹRÓDŁA ZASILANIA	15
8-2.  INSTALACJA - ZALECENIA.....	16
9. OBSŁUGA KUCHENKI INDUKCYJNEJ CAS ICC-35TB.....	16
9-1. USTAWIENIE PARAMETRÓW PROCESU GRZANIA	16
9-2. KOMUNIKATY BŁĘDÓW – PRZYCZYNY I POSTĘPOWANIE	18
10. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA	19
11. DEKLARACJA ZGODNOŚCI.....	20
12. OŚWIADCZENIE WEEE	21

1. Wstęp

Dziękujemy za zakup kuchenki indukcyjnej ICC-35TB marki CAS. Produkt ten charakteryzują bogate funkcje użytkowe, doskonała wydajność i wysoka funkcjonalność. Cechy te są efektem dopracowania konstrukcji i prowadzenia produkcji po ścisłą kontrolą jakości. Urządzenie zostało zaprojektowane tak, aby było przyjazne dla użytkownika i ułatwiało łatwe korzystanie z dostępnych funkcji.



PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO PRACY NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ I ZROZUMIEĆ INFORMACJE ZAWARTE W NINIEJSZEJ INSTRUKCJI.



Uważne przeczytanie opisu wyświetlanych komunikatów ułatwi zrozumienie działania produktu.



Prosimy o bezwzględne stosowanie się do wszystkich informacji opisujących zasady bezpiecznego o prawidłowego użytkowania produktu.

2. Informacje ogólne

Niniejsza instrukcja obsługi stanowi pomoc w bezpiecznym i niezawodnym użytkowaniu urządzenia. Urządzenie jest zaprojektowane i wykonany zgodnie z obowiązującymi zaleceniami technicznymi i z zachowaniem najwyższych standardów jakości.



PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO PRACY NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ I ZROZUMIEĆ INFORMACJE ZAWARTE

Należy dbać o prawidłową obsługę urządzenia oraz jego konserwację, zgodnie ze wskazówkami zawartymi w niniejszej instrukcji. Zapewni to jego długą i niezawodną pracę.

3. Objaśnienie symboli użytych w niniejszej instrukcji

	Symbol oznaczający, że w opakowaniu znajduje się instrukcja obsługi, z którą należy się zapoznać przed rozpoczęciem użytkowania.
	Symbol oznaczający, że przed użyciem urządzenia należy zapoznać się z instrukcją obsługi.
	Ogólny znak ostrzegawczy ostrzegający przed niebezpieczeństwem.
	Ogólny znak ostrzegawczy informujący o występowaniu zagrożenia dla zdrowia.
	Znak informujący, że urządzenie spełnia wymagania odpowiednich dyrektyw i norm bezpieczeństwa.
	Znak ostrzegawczy: UWAGA! Gorąca powierzchnia! Dotknięcie może spowodować oparzenia!
	Znak ostrzegawczy: Ostrzeżenie, aby nie dotykać dłonią oznaczonej powierzchni.
	Znak oznaczający urządzenie o klasie ochrony: I. Urządzenie takie może być zasilane wyłącznie z gniazda prądu zmiennego wyposażonego w styk instalacji ochronnej (1 faza; 2P+PE)
	Oznaczenie wskazujące rodzaj kuchenki: Indukcyjna. Takim symbolem będą również oznaczone naczynia przeznaczone do stosowania z użyciem kuchenek indukcyjnych.
	Znak informujący, że urządzenie spełnia wymagania dyrektywy 2011/65/EU ograniczającej stosowanie określonych substancji niebezpiecznych w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym (RoHS).
	Znak informujący, że urządzenie jest objęte wymaganiami dyrektywy 2012/19/UE w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE).
	Symbol na opakowaniu, informujący że opakowanie należy poddać recyklingowi.
	Symbol na opakowaniu, ułatwiający rozpoznanie materiału poddawanego recyklingowi, oznaczający teksturę falistą.

4. Bezpieczeństwo użytkowania

Terminy „urządzenie” lub „produkt” używane w niniejszej instrukcji odnoszą się do: Kuchenki indukcyjnej marki CAS, model: ICC-35TB.

Ostrzeżenia wyróżnione znakami   są ważnymi informacjami dla osób obsługujących produkt i ostrzegają o możliwości wystąpienia groźnej sytuacji niebezpiecznej dla ich zdrowia bądź życia, sytuacji zagrażającej spowodowaniem usterki urządzenia lub strat z tytułu uszkodzenia mienia. Ostrzeżenia zawierają także konkretne zalecenia występujące w trakcie użytkowania urządzenia oraz jego czyszczenia i konserwacji.

Przestrzeganie informacji oznaczonych w powyższy sposób zapewni bezpieczne i prawidłowe korzystanie z produktu, zapobiegając wszelkim niebezpiecznym sytuacjom.

Niniejszą instrukcją należy przechowywać w miejscu, w którym użytkownicy produktu będą mieli do niej łatwy dostęp, tak aby mogli się z nią zapoznać.

W przypadku odsprzedaży urządzenia i przekazania go innemu użytkownikowi, sprzedający jest zobowiązany do przekazania kompletnej dokumentacji dotyczącej tego urządzenia.



UWAGA! Każdy użytkownik jest zobowiązany, aby przeczytać ze zrozumieniem wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa oraz wszystkie instrukcje z nim związane.

Niezastosowanie się do podanych ostrzeżeń i instrukcji może spowodować zagrożenie porażeniem prądem, zagrożenie powstania pożaru, a także zagrożenie spowodowania ciężkich obrażeń ciała lub śmierci.



UWAGA! Ilustracje w niniejszej instrukcji obsługi mają charakter poglądowy i w niektórych szczegółach mogą różnić się od rzeczywistego wyglądu produktu.



4.1. Ważne zasady związane z bezpieczeństwem użytkownika

- Nie należy używać urządzenia w pomieszczeniach o bardzo dużej wilgotności, ani w bezpośrednim pobliżu zbiorników z wodą! Ryzyko porażenia prądem!
- Nie wolno dopuszczać do zamoczenia urządzenia. Ryzyko porażenia prądem!
- Urządzenia nie wolno zanurzać w wodzie lub innych płynach! Ryzyko porażenia prądem!
- Nie wolno zasłaniać otworów wentylacyjnych urządzenia!



4.2. Ważne zasady związane z bezpieczeństwem elektrycznym

- Przed podłączeniem urządzenia do gniazda sieci zasilającej, należy sprawdzić, że parametry techniczne podane na tabliczce znamionowej urządzenia są zgodne z napięciem elektrycznym występującym w gnieździe sieci zasilającej.
- Wtyk znajdujący się na przewodzie zasilającym urządzenia musi pasować do gniazda źródła zasilania. Nie wolno modyfikować wtyku w jakikolwiek sposób. Zastosowanie oryginalnego wtyku i dopasowanego do niego gniazda ogranicza ryzyko porażenia prądem.
- W celu ograniczenia ryzyka porażenia prądem, urządzenie należy zasilac z instalacji, zabezpieczonej wyłącznikiem różnicowo-prądowym o parametrach wskazanych w specyfikacji danych technicznych urządzenia.
- Przez rozpoczęciem pracy należy regularnie sprawdzać stan przewodu zasilającego i wtyku. Uszkodzenia przewodu zasilającego zwiększają ryzyko porażenia prądem.
W przypadku stwierdzenia uszkodzeń lub wyraźnych oznak zużycia przewodu lub wtyku zabronione jest dalsze używanie urządzenia. Uszkodzony przewód zasilający wraz z wtykiem, powinien być wymieniony przez serwis CAS Polska.
- Nie wolno ciągnąć za przewód zasilający w celu wyciągnięcia wtyku z gniazda zasilającego.
- Nie wolno używać przewodu zasilającego jako uchwytu do przenoszenia urządzenia.
- Przewód zasilający należy prowadzić w oddaleniu od źródeł ciepła, ostrych krawędzi i ruchomych części innych maszyn.
- Nie wolno narażać przewodu zasilającego na bezpośrednie działanie gorących tłuszczów i olejów.
- W przypadku konieczności zastosowania przedłużacza, dopuszczalne jest jedynie użycie przedłużacza wodoodpornego zapewniającego połączenie z przewodem instalacji ochronnej, spełniającego wymogi określone w specyfikacji danych technicznych urządzenia. Jeżeli urządzenie będzie eksploatowane poza

zamkniętym pomieszczeniem, zastosowany przedłużacz musi być dopuszczony do użytku na zewnątrz.

- Nie wolno dotykać urządzenia mokrymi lub wilgotnymi rękoma.
- Nie wolno używać urządzenia na mokrych powierzchniach.
- Należy unikać dotykania uziemionych elementów, takich jak rury, grzejniki, piece i lodówki.
- Istnieje zwiększone ryzyko porażenia prądem, jeśli ciało jest uziemione i dotyka urządzenia narażonego na bezpośrednie działanie deszczu, mokrej nawierzchni i pracy w wilgotnym otoczeniu.
- Przedostanie się wody do urządzenia stwarza ryzyko jego uszkodzenia oraz porażenia prądem.
- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie wolno zanurzać kabla, wtyczki ani samego urządzenia w wodzie lub innym płynie.

4.3. Ważne zasady związane z bezpieczeństwem w miejscu pracy

- Należy pamiętać, aby obszar roboczy w którym urządzenie pracuje był chroniony przed dostępem dzieci i innych osób postronnych.
- W miejscu pracy należy zapewnić dobre oświetlenie i utrzymywać porządek. Brak porządku oraz złe oświetlenie zwiększają zagrożenie wypadkiem.
- Urządzenie należy wykorzystywać wyłącznie w sposób zgodny z jego przeznaczeniem.
- Urządzenie należy obserwować w czasie pracy i należy być przygotowanym na wyłączenie urządzenia, jeżeli zaistnieje taka konieczność podczas jego używania.
- Zakazane jest używanie urządzenia w strefie zagrożenia wybuchem, w obszarach zagrożonych obecnością łatwopalnych cieczy, gazów lub pyłów. Nie zastosowanie się do tego zakazu zagraża wywołaniem wybuchu, pożaru, a także zagrożenie spowodowania ciężkich obrażeń ciała lub śmierci.
- W razie stwierdzenia uszkodzenia lub nieprawidłowości w pracy urządzenia należy je bezzwłocznie wyłączyć i zgłosić to do osoby uprawnionej.
- W razie wątpliwości czy urządzenia działa poprawnie, należy skontaktować się z serwisem producenta.
- Naprawy urządzenia może wykonać wyłącznie serwis producenta. Nie wolno dokonywać napraw samodzielnie!
- W przypadku zaproszenia ognia lub pożaru, do gaszenia urządzenia pod napięciem należy używać wyłącznie gaśnic proszkowych lub śniegowych (CO2).
- Na stanowisku pracy nie mogą przebywać dzieci ani osoby nieupoważnione. (Nieuwaga może spowodować utratę kontroli nad urządzeniem.)
- Zachować instrukcję użytkowania w celu jej późniejszego użycia. W razie, gdyby urządzenie miało zostać przekazane osobom trzecim, to wraz z nim należy przekazać również instrukcję użytkowania.
- Elementy opakowania należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Urządzenie należy chronić przed dostępem dzieci i zwierząt.

4.4. Ważne zasady związane z bezpieczeństwem osobistym

- Podczas konserwacji i obsługi tego urządzenia niezwykle ważne jest zachowanie bezpieczeństwa osobistego. W niniejszej instrukcji zawarto ostrzeżenia i informacje dotyczące środków ostrożności niezbędnych do jego bezpiecznej obsługi. Przed rozpoczęciem obsługi urządzenia należy uważnie zapoznać się z wszystkimi ostrzeżeniami i informacjami dotyczącymi koniecznych środków ostrożności.
- Niedozwolone jest obsługiwanie urządzenia w stanie zmęczenia, choroby, pod wpływem alkoholu, narkotyków lub leków, które ograniczają w istotnym stopniu zdolności obsługi urządzenia.
- Urządzenie nie może być użytkowane przez dzieci oraz osoby o ograniczonych funkcjach poznawczych, psychicznych, sensorycznych i umysłowych lub nieposiadające odpowiedniego doświadczenia i/lub wiedzy, jeżeli nie są one nadzorowane przez osobę odpowiedzialną za ich bezpieczeństwo.

- W czasie obsługi kuchenki należy utrzymywać właściwą pozycję i równowagę ciała, umożliwiającą obserwację pracującego urządzenia przez cały czas jego pracy. Zapewni to najlepszą kontrolę nad urządzeniem w nieoczekiwanych sytuacjach.
- Urządzenie nie jest zabawką. Należy dopilnować, aby dzieci nie bawiły się urządzeniem.

4.5. **Ważne zasady związane z bezpiecznym stosowaniem urządzenia**

- Nie wolno używać urządzenia, w przypadku stwierdzenia niesprawności działania przycisku ON/OFF (gdy kuchenka nie jest załączana lub nie wyłączana za pomocą przycisku ON/OFF). Urządzenia, które nie mogą być kontrolowane za pomocą przełącznika ON/OFF stają się niebezpieczne, nie mogą dalej eksploatowane i muszą zostać naprawione.
- Przed przystąpieniem do czyszczenia i konserwacji urządzenie należy odłączyć od zasilania. Jest to środek zapobiegawczy eliminujący ryzyko przypadkowego uruchomienia.
- Urządzenie należy chronić przed dziećmi. Urządzenie nie jest zabawką.
- Nieużywane urządzenia należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieznających urządzenia lub zasad jego użycia opisanych w tej instrukcji obsługi. Użycie urządzenia przez takich użytkowników jest niebezpieczne.
- Urządzenie należy utrzymywać w dobrym stanie technicznym. W przypadku stwierdzenia powstania uszkodzenia, należy koniecznie przekazać urządzenie do naprawy przed ponownym użyciem.
- W przypadku zauważenia rys lub pęknięć na płycie grzewczej należy niezwłocznie zaprzęść użytkownika urządzenia i odłączyć je od źródła zasilania i przekazać do naprawy.
- Naprawa urządzeń powinna być wykonywana wyłącznie przy użyciu oryginalnych części zamiennych, przez serwis importera (CAS Polska). Zapewni to bezpieczeństwo użytkownika po naprawie.
- Aby zapewnić zaprojektowaną integralność urządzenia, nie wolno usuwać zainstalowanych fabrycznie osłon ani odkręcać żadnych wkrętów i śrub.
- Wymiary naczynia stawianego na płycie kuchenki powinny mieścić się w zakresie Ø12 - Ø26 cm. Więcej informacji o wymaganiach dotyczących naczyń zawarto w rozdziale opisującym zasady ich wyboru.
- Waga naczynia z zawartością stawianego na płycie kuchenki nie powinna przekraczać 30-40 kg.
- Aby zapewnić bezpieczeństwo użytkowania, zabrania się przesuwania, przestawiania i obracania urządzenia w trakcie jego pracy.
- Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Aby nie dopuścić do trwałego osadzenia się zanieczyszczeń, należy regularnie czyścić urządzenie, zgodnie z opisem w rozdziale dotyczącym konserwacji urządzenia.
- Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci, nawet pod nadzorem osoby dorosłej.
- Zabrania się ingerowania w konstrukcję urządzenia celem zmiany jego parametrów lub budowy.
- Nie wolno odkładać na płytę grzewczą urządzenia, ani umieszczać w jej pobliżu takich przedmiotów, jak sztućce, pierścionki, zegarki, łańcuszki, karty płatnicze, folia aluminiowa metalowe pokrywki i inne przedmioty metalowe, a także naczynia z tworzyw sztucznych (z zawartością lub bez). Nie należy umieszczać żadnych metalowych przedmiotów w obszarze włączonej płyty grzewczej urządzenia, ponieważ mogą ulec znacznemu nagrzanemu i być stać się przyczyną poparzeń.



UWAGA!

Pierścionki, zegarki, łańcuszki, bransolety i inne metalowe przedmioty noszone przez osobę obsługującą urządzenie mogą ulec rozgrzaniu podczas przebywania w pobliżu włączonego urządzenia i mogą spowodować poparzenia!

- Na powierzchni urządzenia nie wolno składać żadnych przedmiotów.

5. Dane techniczne

5-1. Dane techniczne - Specyfikacja

Specyfikacja danych technicznych zawarta w niniejszej instrukcji obsługi jest aktualna na w momencie jej wydania. Producent zastrzega sobie prawo dokonywania zmian związanych z uwzględnieniem postępu technicznego.

Nazwa produktu:	Kuchenka indukcyjna marki CAS
Model:	ICC-35TB
Materiał obudowy:	Obudowa - Stal nierdzewna, Płyta grzewcza: szklano - ceramiczna
Zakres napięć zasilania / Pobór prądu:	AC 220-240V; ~50-60Hz / I _{max} : ~15A
Klasa ochrony:	I
Rodzaj przyłącza źródła zasilania:	Gniazdo zasilania prądu zmiennego wyposażone w styk instalacji ochronnej (1 faza; 2P+PE Hermetyczne IP44), Wymagane zabezpieczenie: Bezpiecznik różnicowo prądowy: 16 A, charakterystyka typu C
Zakres regulacji mocy grzewczej:	Stopniowo: 800W, 1200W, 1600W, 1800W, 2200W, 2500W, 2800W, 3200W, 3500W
Zakres regulacji zadanej temperatury:	Stopniowo: 60°C, 80°C, 100°C, 120°C, 140°C, 160°C, 180°C, 200°C, 220°C, 240°C.
Pobór energii:	Max 3500W
Zakres temperatur roboczych:	0°C ~ +40°C
Wymiary produktu:	452mm (W) x 355mm (D) x 110mm (H)
Waga produktu:	~4,6 kg
Wymiary opakowania:	520mm (W) x 475mm (D) x 170mm (H)
Waga produktu w opakowaniu:	~5,0 kg

5-2. Wygląd tabliczki znamionowej

Tabliczka znamionowa (przykład):



5-3. Specyfikacja dostawy

Zakres dostawy:

- Kuchenka indukcyjna, model: ICC-35TB
- Karta gwarancyjna
- Opakowanie
- Instrukcja obsługi – Informacja: Link do strony www.CASPolska.pl do pobrania dokumentu w wersji elektronicznej

6. Przeznaczenie kuchenki ICC-35TB

6-1. Przeznaczenie warunki

Kuchenka indukcyjna przeznaczona jest do podgrzewania, gotowania i smażenia żywności i może być używana wyłącznie w pomieszczeniach zamkniętych.

Płyty indukcyjne wymagają zastosowania specjalnych naczyń kuchennych, odpowiednich dla kuchenek indukcyjnych.



Uwaga:

Niedopuszczalne jest używanie urządzenia z pominięciem opisanych ograniczeń i warunków, do innych celów oraz w sposób inny niż opisany w niniejszej instrukcji.

6-2. Zasada działania

Pracująca płyta grzewcza kuchenki wytwarza zmienne pole magnetyczne obejmujące swoim działaniem materiał, z którego wykonane jest naczynie. W wyniku tego oddziaływania materiał naczynia jest rozgrzewany przez wytworzone w nim prądy wirowe. Wytworzone ciepło podgrzewa potrawę umieszczoną w naczyniu.

6-3. Wybór naczyń kuchennych

- Należy używać wyłącznie naczyń patelni/gamków z płaskim dnem o średnicy od 12 do 30cm, przystosowanych do użytkowania z użyciem kuchenek indukcyjnych.
- Można używać naczyń wykonanych ze stali, żeliwa, emaliowanej stali.
- Naczynia wykonane ze stali nierdzewnej mogą być używane jedynie gdy są oznaczone znakiem kompatybilności z kuchenką indukcyjną: 
- Aby mieć pewność, że naczynia te będą mogły służyć do gotowania na tej kuchenke Sprawdzając możliwość użycia naczynia należy zwrócić uwagę na oznaczenie znakiem kompatybilności z kuchenką indukcyjną:  lub komunikat „Kompatybilne z kuchenką indukcyjną”.
- Patelnie/gamki/naczynia muszą mieć płaską powierzchnię dna.

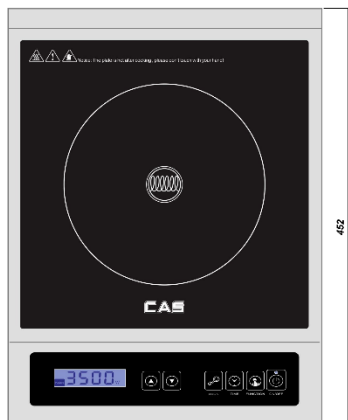


Uwaga:

Nie wolno używać innych naczyń, które nie są kompatybilne z kuchenką indukcyjną ani naczyń do gotowania ciśnieniowego (szybkowarów) i naczyń z czujnikiem ciśnienia.

7. Opis kuchenki indukcyjnej ICC-35TB

7-1. Wymiary zewnętrzne



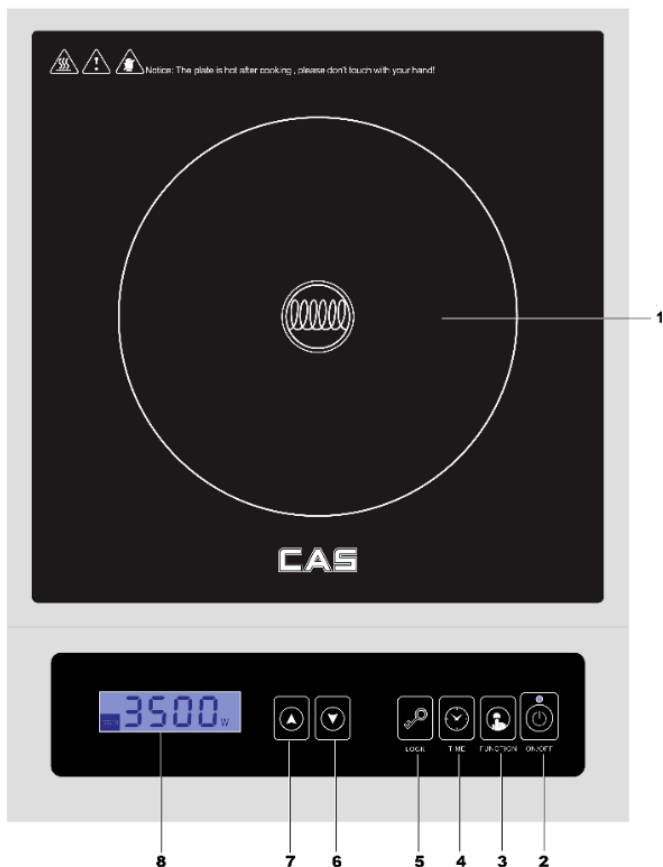
CAS ICC-35TB



7-2. Widok kuchenki indukcyjnej CAS ICC-35TB:



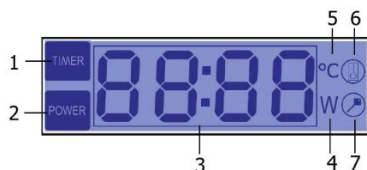
7-3. Widok płyty grzewczej, panelu sterowania i wyświetlacza



Opis panelu sterowania:

1. Płyta grzewcza
2. Przycisk ON/OFF (z diodą sygnalizującą, że urządzenie jest włączone)
3. Przycisk ustawienia temperatury / mocy grzewczej
4. Przycisk ustawienia minutnika
5. Przycisk blokady zmiany ustawień
6. Przycisk zmniejszania wartości
7. Przycisk zwiększania ustawianej wartości
8. Wyświetlacz

Opis wyświetlacza:



1. Wskaźnik aktywnego trybu minutnika: 
2. Wskaźnik trybu mocy grzewczej: 
3. Obszar wskazań wartości liczbowej dla ustawianej funkcji (mocy grzania, temperatury lub czasu)
4. Wskaźnik jednostki mocy grzewczej: W
5. Wskaźnik jednostki temperatury: °C
6. Symbol aktywnego trybu utrzymywania zadanej temperatury: 
7. Symbol aktywnej blokady możliwości zmiany ustawień: 

Opis klawiszy na panelu sterownia:

	Przycisk funkcji ON/OFF. Dioda LED umieszczona w klawiszu ON/OFF sygnalizuje stany: - Odłączenie wtyczki przewodu zasilającego do źródła zasilania - dioda LED nie świeci - Podłączenie wtyczki przewodu zasilającego do źródła zasilania - dioda LED Miga - Włączenie zasilania kuchenki – dioda LED świeci światłem ciągłym.
	Przycisk wyboru funkcji: - Tryb zadanej mocy grzewczej - Tryb zadanej temperatury
	Tryb zadanego czasu pracy (funkcja minutnika), wg zadanej mocy lub temperatury. - Przycisk ustawienia czasu działania urządzenia (w minutach).
	Klawisz funkcji blokady ustawień: LOCK • Naciśnięcie przycisku włącza funkcję blokady ustawień -  • Kolejne naciśnięcie przycisku wyłącza funkcję blokady ustawień
	Przycisk funkcji zmniejszania ustawianej wartości.
	Klawisz funkcji zwiększania ustawianej wartości.

8. Podłączenie i instalacja kuchenki indukcyjnej CAS ICC-35TB

8-1. Podłączenie do źródła zasilania



Wymagane źródło zasilania: Sieć energetyczna ~230 V AC, 50/60 Hz.

Wymagane zabezpieczenie źródła zasilania: Bezpiecznik różnicowo prądowy: 16 A o charakterystyce typu C.



UWAGA:

Upewnij się, że linia zasilająca używane do zasilania kuchenki indukcyjnej ICC-35TB jest linią do której nie są podłączone inne urządzenia generujące silne zakłócenia elektryczne, takie jak sprężarki, silniki, spawarki, itp.



UWAGA:

Urządzenie nie może być zasilane z użyciem zewnętrznych wyłączników czasowych, programatorów, termostatów, zdalnie sterowanych gniazd zasilających, lub innych zewnętrznych urządzeń sterujących.



Ważne:

1. Upewnij się, że okablowanie linii zasilającej i gniazdo zasilające są sprawne i nie posiadają uszkodzeń.
2. W razie wątpliwości co do stanu technicznego linii elektrycznych w miejscu pracy skontaktuj się z wykwalifikowanym elektrykiem.
3. Po upewnieniu się co do bezpieczeństwa linii elektrycznej, upewnij się, że podłączasz kuchenkę **WYŁĄCZNIE** do gniazda wyposażonego w styk (bolec) instalacji ochronnej. Sprawna instalacja ochronna jest bardzo ważnym elementem zapewnienia bezpieczeństwa. Jeśli występują nieprawidłowości lub brak pewności co do właściwego funkcjonowania linii zasilającej, elektryk powinien usunąć nieprawidłowości i sprawdzić skuteczność działania instalacji ochronnej. Wadliwa instalacja ochronna może spowodować awarię lub porażenie prądem w przypadku wpływu prądu.
4. W instalacji zasilającej kuchenkę nie wolno używać żadnych przedłużaczy ani rozgałęziaczy bez styku (bolca) instalacji ochronnej. Nie wolno usuwać (wyłamywać) styku (bolca) instalacji ochronnej z gniazd ani przewodów użytych w linii zasilającej. Instalacja ochronna jest niezbędnym elementem zapewnienia bezpieczeństwa i musi być sprawna.
5. W przypadku jakichkolwiek problemów lub pytań dotyczących wyżej opisanych spraw, należy skontaktować się z Działem Serwisu CAS Polska.

8-2. Instalacja - Zalecenia

- Kuchenka musi być umieszczona na płaskiej i stabilnej powierzchni.
- Kuchenka nie powinna być użytkowana w obszarze otworów wylotowych instalacji ogrzewania pomieszczenia.
- Kuchenka nie może być użytkowana w pobliżu urządzeń wibrujących, obracających się lub wykonujących ruch posuwisto-zwrotny.
- Kuchenkę należy chronić przed oddziaływaniem dużych sił dynamicznych, mogących powstać w wyniku uderzania naczyniem, albo w wyniku zepchnięcia lub zrzucenia naczynia na płytę grzewczą kuchenki.
- Nie wolno narażać kuchenki na udary mechaniczne, takie jak upadek, uderzenia obcymi przedmiotami, ani na uderzenia o przedmioty znajdujące się w jej otoczeniu.
- Nie wolno instalować i używać kuchenki w pobliżu materiałów łatwopalnych, w warunkach występowania atmosfery zagrażającej wybuchem, w warunkach występowania łatwopalnych albo agresywnych chemicznie oparów, pyłów, itp. Zagroza to możliwością spowodowania wybuchu lub pożaru.
- Nie wolno używać kuchenki do ogrzewania materiałów łatwopalnych, zagrażających wybuchem lub znajdujących się pod ciśnieniem.
- Nie wolno eksploatować kuchenki w warunkach wysokiej wilgotności zagrażających kondensacją pary wodnej.
- Nie wolno polewać kuchenki wodą, ani zanurzać w wodzie.
- Zakazany jest samodzielny demontaż elementów obudowy, dokonywanie przebudowy lub modyfikowanie konstrukcji urządzenia przez użytkownika.
- Eksploatacja kuchenki może być prowadzona wyłącznie w zakresie temperatur otoczenia podanych w specyfikacji danych technicznych.
- Uszkodzenia powstałe z powodu wyżej wymienionych przyczyn nie są objęte gwarancją będą podlegały wyłącznie ewentualnej odpłatnej naprawie.

9. Obsługa kuchenki indukcyjnej CAS ICC-35TB

9-1. Ustawienie parametrów procesu grzania

- Wypełnione naczynie, kompatybilne z technologią indukcyjną (oznaczone znakiem: ) , należy ustawić centralnie na płycie grzejnej.
- Podłączyć przewód zasilający urządzenia do źródła zasilania. Dioda umieszczona w przycisku  (2) zacznie migać.
- Włączyć urządzenie przyciskiem  (2). Dioda w przycisku  (2) zacznie świecić się w sposób ciągły.
- Zgodnie z poniższym opisem, wybrać tryb pracy kuchenki: Tryb zadanej mocy grzewczej lub Tryb zadanej temperatury i ustawić odpowiednio: wartość temperatury lub wartość mocy grzania.

- a. Aby ustawić wartość mocy grzania lub temperatury, nacisnąć przycisk  (3).
Przełączanie między trybem ustawiania mocy grzewczej i trybem ustawiania zadanej temperatury jest możliwe za pomocą pojedynczych naciśnień przycisku  (3).
Ustawienie żądanej wartości wybranego parametru, za pomocą przycisków  (6) oraz  (7).

- b. Aby ustawić żądany czas pracy (w minutach), należy nacisnąć przycisk  (4).
Wartość czasu należy ustawić przyciskami  (6) oraz  (7).

UWAGA!

Jeżeli użytkownik nie ustawi ograniczenia czasu pracy, urządzenie zostanie wyłączone samoczynnie po upływie 2h.

- c. W celu zabezpieczenia się przed przypadkową zmianą wprowadzonych ustawień, można włączyć blokadę działania przycisków na panelu sterowania.

Aby włączyć blokadę należy nacisnąć i przytrzymać przycisk blokady  (5), aż urządzenie wyda sygnał dźwiękowy. Blokada będzie aktywna, gdy na wyświetlaczu pojawi się komunikat **LOC.**

Przez cały czas gdy blokada jest aktywna widoczny będzie symbol klucza: .

Aby odblokować działanie przycisków, należy przycisnąć i przytrzymać przycisk  (5) do momentu, aż urządzenie wyda sygnał dźwiękowy. Symbol klucza zniknie z ekranu, a przyciski na panelu sterowania będą z powrotem aktywne.

- d. W celu przerwania działania urządzenia przed upływem zadanego czasu, należy nacisnąć przycisk  (2). Aby wyłączyć urządzenie ponownie należy nacisnąć przycisk  (2).

- W czasie pracy urządzenia, na wyświetlaczu będą wyświetlane kolejno ustawienia każdego z parametrów trwającego procesu grzania.
- Po upłynięciu zadanego czasu pracy urządzenie zostanie wyłączone samoczynnie.

Informacja:

Kuchenka jest wyposażona są w zabezpieczenie przed przegrzaniem.

W przypadku, kiedy naczynie umieszczone na płycie grzewczej jest zbyt gorące, urządzenie odetnie zasilanie wydając sygnał dźwiękowy i wyświetli na wyświetlaczu komunikat błędu przegrzania.



Uwaga: Naczynie może być rozgrzane do wysokiej temperatury. Jego dotknięcie grozi oparzeniem!

W takiej sytuacji należy ostrożnie zdjąć naczynie z płyty grzewczej i odczekać kilka minut, aż płyta grzewcza urządzenia się ochłodzi.

Po ochłodzeniu płyty grzewczej można będzie uruchomić urządzenie ponownie.

9-2. Komunikaty błędów, możliwe przyczyny i postępowanie

KOD BŁĘDU	MOŻLIWE PRZYCZYNY	POSTĘPOWANIE
E0	Uruchomienie kuchenki bez naczynia kuchennego umieszczonego na płycie grzewczej. Użycie naczynia niekompatybilnego z kuchenką indukcyjną	Umieść napełnione naczynie kuchenne na płycie grzewczej. Sprawdź, czy naczynie kuchenne jest oznaczone znakiem kompatybilności kuchenką indukcyjną: 
E1	Za niskie napięcie zasilające	Upewnij się, czy napięcie zasilające U spełnia warunek: $U > AC\ 88V \pm 10V$ Napięcie zasilające od 220 do 240V AC jest idealne.
E2	Za wysokie napięcie zasilające	Upewnij się, czy napięcie zasilające U spełnia warunek: $U < 280V \pm 10V$ Napięcie zasilające od 220V do 240V AC jest idealne.
E3	Możliwe przegrzanie płyty grzewczej, wskutek uruchomienia kuchenki z pustym naczyniem albo wygotowania się płynów z potrawy.	Po ostudzeniu płyty, należy uruchomić kuchenkę ponownie. Jeśli nie przyniesie to oczekiwanego skutku, należy zgłosić kuchenkę do serwisu w celu sprawdzenia i naprawy.
E4	Uszkodzenie czujnika płyty grzewczej lub brak połączenia w obwodzie czujnika.	Prosimy zgłosić kuchenkę do serwisu w celu sprawdzenia i naprawy.
E5	Przerwa lub zwarcie czujnika temperatury układów elektronicznych kuchenki, odłączony lub uszkodzony wentylator.	Prosimy zgłosić kuchenkę do serwisu w celu sprawdzenia i naprawy.
E6	Przerwa w obwodzie czujnika warunków pracy tranzystorów IGBT	Prosimy zgłosić kuchenkę do serwisu w celu sprawdzenia i naprawy.

10. Czyszczenie i konserwacja

- Przed podjęciem czynności związanych z czyszczeniem urządzenia, należy całkowicie ochłodzić urządzenie.
- Przed podjęciem czynności związanych z czyszczeniem urządzenia, należy wyjąć wtyczkę sieciową z gniazda sieci zasilającej, aby odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
- Do czyszczenia powierzchni urządzenia należy stosować wyłącznie środki, które nie zawierają substancji żrących.
- Po zakończonym czyszczeniu, zanim urządzenie zostanie ponownie użyte, wszystkie elementy jego elementy należy dokładnie wysuszyć.
- Zabrania się spryskiwania urządzenia strumieniem wody lub zanurzania urządzenia w wodzie.
- Należy uważać, aby przez otwory wentylacyjne znajdujące się w obudowie nie dostała się woda.
- Otwory wentylacyjne urządzenia należy okresowo czyścić za pomocą pędzelki i sprężonego powietrza.
- Należy przeprowadzać regularne przeglądy urządzenia zarówno pod kątem jego sprawności technicznej jak i wszelkich uszkodzeń, które mogły powstać w procesie eksploatacji.
- Do czyszczenia urządzenia należy używać miękkiej, wilgotnej ściereczki zwilżonej detergentem.
- Do czyszczenia nie wolno używać ostrych metalowych przedmiotów (druce, szczotki, noże, metalowych łopatek, itp.) ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię materiału, z którego wykonane jest urządzenie.
- Nie wolno czyścić urządzenia substancjami o odczynie kwasowym, środkami przeznaczenia medycznego, rozcieńczalnikami, paliwem, olejami lub innymi substancjami chemicznymi. Może to spowodować nieodwracalne uszkodzenie urządzenia oraz naruszać bezpieczeństwo jego użytkowania.
- Jeżeli urządzenie nie będzie używane, należy wyjąć wtyczkę sieciową z gniazda sieci zasilającej, aby odłączyć urządzenie od źródła zasilania.
- Urządzenie należy przechowywać w suchym i chłodnym miejscu chronionym przed wilgocią i bezpośrednim promieniowaniem słonecznym.

11. Deklaracja zgodności



DEKLARACJA ZGODNOŚCI

(DECLARATION OF CONFORMITY)



Produkt / Series: Kuchenka indukcyjna / CAS ICC-35TB
Induction cooker / CAS ICC-35TB
Producent: CAS Corporation
Producer: #262, Genuragoga-ro, Gwangjeok-myeon, Yangju-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea
Typ / Model: CAS ICC-35TB
Type / Model: CAS ICC-35TB
My: CAS POLSKA Sp. z o.o.
We: ul. Pola Karolinskie 4, 02-401 Warszawa
www.wagiCAS.pl

oświadczamy na wyłączną odpowiedzialność producenta, że określony wyżej przedmiot niniejszej deklaracji, jest zgodny z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego i odpowiada wymogom następujących dyrektyw UE.

We declare under sole responsibility of the manufacturer that the following object of this declaration, complies with the relevant requirements of EU harmonization legislation and meets the requirements of the following EC Directives:

EMC

Dyrektywa: 2014/30/EU, wprowadzona do prawodawstwa polskiego przez:
Ustawę z dnia 13 kwietnia 2007 r. O kompatybilności elektromagnetycznej
(Dz. U. z 2007r. Nr 82, poz. 556). Użyte normy zharmonizowane: EN IEC 55014-1:2021,
EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021+A2:2024,
EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

Directive: 2014/30/EU, introduced into Polish law by: Act of 13 April 2007 on electromagnetic compatibility (Journal of Laws of 2007, No. 82, item 556). Used harmonized standards:
EN IEC 55014-1:2021, EN IEC 55014-2:2021, EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021+A2:2024, EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

LVD:

Dyrektywa: 2014/35/EU, wprowadzona do prawodawstwa polskiego przez:
Rozporządzenie Ministra Gospodarki z 21 sierpnia 2007 (Dz. U. Nr 155,
poz. 1089). Użyte normy zharmonizowane:
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A2:2019+A14:2019+A15:2021
+A16:2023, EN 60335-2-9:2003+A11:2023, EN 62233:2008

Directive: 2014/35/EU, introduced into Polish law by: Regulation of the Minister of Economy of 21 August 2007 (Journal of Laws No. 155, item 1089). Used harmonized standards:
EN 60335-1:2012+A11:2014+A13:2017+A1:2019+A2:2019+A14:2019+A15:2021 + A16:2023, EN 60335-2-9:2003+A11:2023, EN 62233:2008

ROHS:

Dyrektywa: 2011/65/EU, wprowadzona do prawodawstwa polskiego przez:
Rozporządzenie Ministra Gospodarki z 21 grudnia 2016 (Dz. U. z dn. 3 stycznia 2017,
poz. 7). Użyta norma zharmonizowana: EN50581:2012

Directive: 2011/65/EU, introduced into Polish law by: Regulation of the Minister of Economy of 21 December 2016 (Journal of Laws, 3 January 2017, item 7). Used harmonized standard: EN50581:2012

Niniejsza Deklaracja Zgodności wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.
This Declaration of Conformity is issued under the sole responsibility of the producer.

Podpisano w imieniu CAS Polska Sp. z o. o.:
Signed by, in the name of CAS Polska Sp. z o. o.:

Tae-Hoon Kim
Członek Zarządu CAS Polska / Member of the Board of CAS Poland

Miejsce: Warszawa, 27 lipca 2025
Place:

CAS Polska Sp. z o.o.
ul. Pola Karolinskie 4
02-401 Warszawa
Regon 01619377, NIP 524-23-33-481

12. Oświadczenie WEEE



DEKLARACJA ZARZĄDU CAS POLSKA SP. Z O. O. W SPRAWIE ZGODNOŚCI Z DYREKTYWAMI RoHS I WEEE

Dyrektywa w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) (2002/96/WE):

Celem niniejszej dyrektywy jest zachęcanie do recyklingu sprzętu elektrycznego i elektronicznego w celu zmniejszenia ilości niepotrzebnych odpadów. Określa ona zasady postępowania ze zużytym sprzętem elektronicznym i nakłada na producentów obowiązek ułatwienia bezpiecznej utylizacji dostarczonego sprzętu po zakończeniu jego okresu użytkowania.

Wszystkie produkty dostarczane przez CAS Polska, które podlegają dyrektywie WEEE, są oznaczone następującym znakiem:



Wagi elektroniczne i inne urządzenia wprowadzone do obrotu przez CAS Polska Sp. z o. o. podlegają dyrektywie WEEE, jako urządzenia monitorujące i kontrolne, wymienione w załączniku nr 1, kategoria 9, które przeznaczone są do użytku poza gospodarstwem domowym.

CAS Polska dokłada wszelkich starań, aby produkty wprowadzane do obrotu były jak najbezpieczniejsze dla użytkownika i środowiska zgodnie z dyrektywą ROHS.

Sprzedawca powinien zostać poinformowany o wagach zakupionych od CAS Polska Sp. z o. o., które zostały użyte.

Użytkownik zostanie poinformowany o adresie najbliższego punktu zbiórki zużytego sprzętu lub w przypadku urządzeń o wadze powyżej 50 kg, po wcześniejszym uzgodnieniu, paczka zostanie odebrana przez CAS Polska.

Alternatywnie, wygodniej może być skorzystać z własnego zakładu firmowego w celu utylizacji przedmiotu zgodnie z dyrektywą WEEE.

Podpis: Tae-Hoon Kim

Stanowisko: Członek Zarządu CAS Polska

Dnia: 10th January 2025

CAS Polska Sp. z o.o.

ul. Pola Karolińskie 4

02-401 Warszawa

Regon 01619377, NIP 524-23-33-481

CAS Polska Sp. z o.o., ul. Pola Karolińskie 4, 02-401 Warszawa

tel.: +48 22 255 90 00, fax: +48 22 255 90 01

e-mail: biuro@CASPolska.pl, www.CASPolska.pl

REGON 01619377, NIP PL524-23-33-481

Sąd Rejonowy m. st. Warszawy, XIV Wydział Gospodarczy KRS 0000210580

Kapitał zakładowy 235 000,00 zł

Bank PEKAO S.A., nr rachunku 63 1240 5921 1111 0000 4757 0218



NOTATKI

NOTATKI



CAS POLSKA Sp. z o. o.
ul. Pola Karolińskie 4
02-401 Warszawa
Tel.: 22 255 90 00
Fax.: 22 255 90 01
Email: biuro@CASPolska.pl

www.CASPolska.pl